

# Jabra Elite 3



## Käyttöopas

© 2021 GN Audio A/S. Kaikki oikeudet pidätetään. Jabra® on GN Netcom A/S -yhtiön rekisteröity tavaramerkki. Bluetooth® -merkin ja logon omistaa Bluetooth SIG, Inc. ja GN Audio A/S käyttää tätä merkkiä lisenssillä.

---

Valmistettu Kiinassa

MALLI: OTE150R/OTE150L/  
CPB155



 **Bluetooth®**

---

**Vaatumuksenmukaisuusvakuutus** on luettavissa osoitteessa  
[www.jabra.com/doc](http://www.jabra.com/doc)

1. Tervetuloa .....	5
2. Jabra Elite 3:n ominaisuudet .....	6
2.1 Mukana tulevat lisävarusteet	
3. Käyttötapa .....	8
3.1 Korvageelin vaihtaminen	
4. Lataaminen .....	10
4.1 Korvanappien lataaminen	
4.2 Korvanappien pikalataus	
4.3 Latauskotelon lataaminen USB-liitännän kautta	
5. Merkkivalojen selitykset.....	13
6. Pariliitoksen muodostaminen..	15
6.1 Laiteparin muodostaminen mobiililaitteeseen	
7. Käyttötapa .....	16
7.1 Korvanappien virran katkaisu/kytkeminen	
7.2 Musiikin ohjaimet	
7.3 Puhelun ohjaimet	
7.4 Ääniavustajan hallinta	
7.5 HearThrough	
7.6 Spotify-toisto yhdellä kosketuksella	
7.7 Omaääni	
7.8 Korvanappien mono-käyttö	
7.9 Virransäästötila	

7.10	Usean puhelun hallinta	
7.11	Laiteohjelmiston päivitys	
7.12	Nollaa korvanapit	
8.	Jabra Sound+ -sovellus .....	28
9.	Tuki.....	29
9.1	Usein kysyttyä	
9.2	Korvanapeista huolehtiminen	
9.3	Korvaavat varusteet	
9.4	Korvaavien korvanappien käyttäminen	
9.5	Korvaavan latauskotelon käyttäminen	

# 1. Tervetuloa

Kiitos, että valitsit Jabra Elite 3:n. Toivomme, että siitä on sinulle iloa!

## **Jabra Elite 3:n ominaisuudet**

- Voimakas basso ja mukautettava äänentoisto liikkeellä ollessasi.
- Neljän mikrofonin teknologia varmistaa erinomaisen äänenlaadun.
- Selkeälinjainen tanskalainen muotoilu ja ensiluokkainen viimeistely.
- HearThrough antaa sinun kuulla ympäröivät äänet.
- Kuulokkeet toimivat yhdellä latauksella jopa 7 tuntia ja latauskotelon avulla jopa 28 tuntia.
- Mono-tilassa voit käyttää kumpaa tahansa nappikuuloketta sillä aikaa, kun toinen on latauksessa.
- Tehokas melunvaimennus.
- IP55-luokiteltu suojaus sadetta vastaan ja kahden vuoden takuu\*.
- Alexa\*\* sormenpäässä. Kysy Alexalta tai kuuntele Spotifyta yhdellä kosketuksella\*\*\*.

\* Veden ja pölyn aiheuttamilta vaurioilta, jos olet rekisteröinyt Jabra Sound+ -sovellukseen

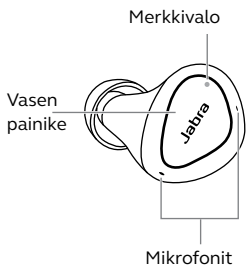
\*\* Alexa-äänivastaja ja toiminnot ovat käytettävissä vain Android-laitteissa, joiden versio on 6.0 tai korkeampi

\*\*\* Alexan välitön käyttöönotto ja yhden kosketuksen Spotify-toisto ovat yhteensopivia vain Android-käyttöjärjestelmän kanssa

## 2. Jabra Elite 3:n ominaisuudet

### Jabra Elite 3 -nappikuulokkeet

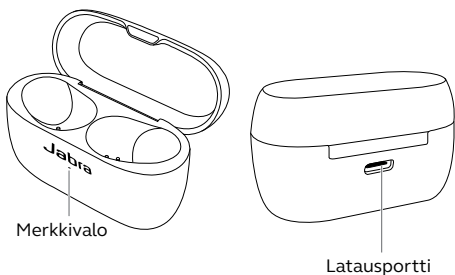
#### VASEN KORVANAPPI



#### OIKEA KORVANAPPI



### Latauskotelo



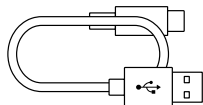
## 2.1 Mukana tulevat lisävarusteet

---

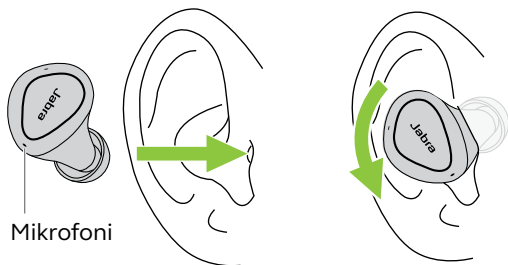
### Korvageelit



### USB-C-latauskaapeli



### 3. Käyttötapa



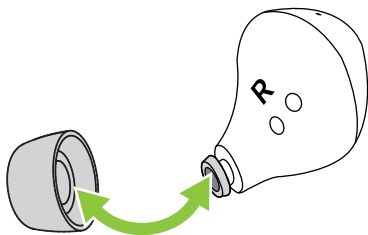
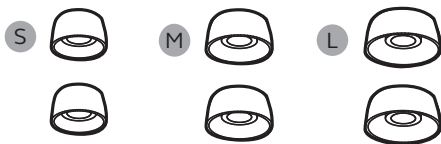
Aseta nappikuuloke korvaasi. Aseta nappikuulokkeiden mikrofonit lähelle suupieläsi.



## 3.1 Korvageelin vaihtaminen

---

Suosittellemme kokeilemaan erikokoisia EarGel-korvageelejä saadaksesi optimaalisen äänentoiston. Geelin pitää istua korvassa kevyesti ja mukavasti. Keskikokoiset korvageelit on kiinnitetty valmiiksi korvanappeihin.



## 4. Lataaminen

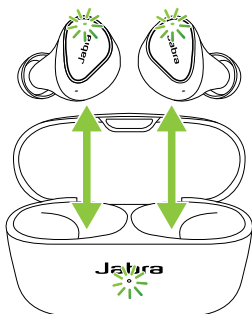
Jabra Elite 3:n akku kestää jopa 7 tuntia ja latauskotelon avulla jopa 28 tuntia. Lataus on nopeaa.

### 4.1 Korvanappien lataaminen

---

Aseta korvanapit latauskoteloon ja sulje kansi. Korvanappien lataaminen täyteen kestää 2 tuntia.

Kun nappikuulokkeet poistetaan latauskotelosta, nappikuulokkeiden merkkivalot alkavat palaa punaisina, keltaisina tai vihreinä osoittaen nappikuulokkeiden akun tilan. Latauskotelon edessä oleva merkkivalo ilmaisee latauskotelon akun tilan.



## 4.2 Korvanappien pikalataus

---

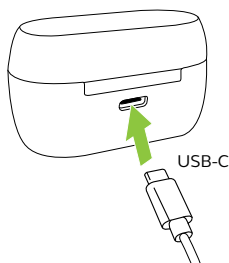
Kun nappikuulokkeiden akku on vähissä, saat jopa 60 minuuttia akkuvirtaa asettamalla nappikuulokkeet latauskoteloon ja lataamalla niitä 10 minuuttia. Korvanappien pikalataus edellyttää, että latauskotelon akun varaus on vähintään 30 %.

Näet nappikuulokkeiden akun tilan Jabra Sound+ -sovelluksesta.

## 4.3 Latauskotelon lataaminen USB-liitännän kautta

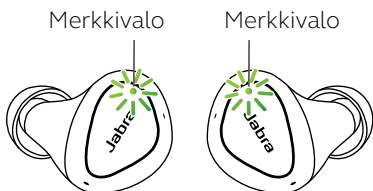
---

Kytke mukana toimitettu USB-C-latauskaapeli latauskoteloon ja USB-A-virtalähteeseen tai sertifioituun seinälaturiin. Latauskotelon ja nappikuulokkeiden lataaminen yhtä aikaa kestää enintään 3,5 tuntia (käytetyn laturin mukaan).









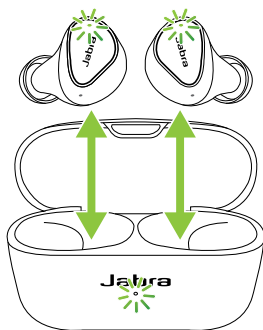
Lataamiseen on suositeltavaa käyttää 5 voltin (+-0,25 V) virtalähdettä, jonka latausjännite on alle 2 A. Nappikuulokkeita ja latauskoteloa ei suositella lataamaan virtalähteestä, jossa on korkeampi jännite.

# 5. Merkkivalojen selitykset







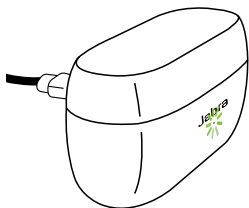
## KORVANAPIN TILA

-  Akku täynnä/Virta päällä
-  Akku on puoliksi täynnä
-  Akku vähissä
-  Virta pois
-  Laiteparin muodostus
-  Palautus / laiteohjelmiston päivitys







AKUN TILA, KUN  
NAPPIKUULOKKEET  
LAITETAAN  
LATAUSKOTELOON TAI  
POISTETAAN SIITÄ

-  Akku täynnä
-  Akku on puoliksi täynnä
-  Akku vähissä
-  Akku lähes tyhjä  
(nappikuulokkeet eivät lataudu)



LATAUSKOTELON TILA  
USB-KAAPELIN OLLESA  
LIITETTYNÄ

-  Akku täynnä
-  Akku on puoliksi täynnä
-  Akku vähissä
-  Akku täynnä

# 6. Pariliitoksen muodostaminen

## 6.1 Laiteparin muodostaminen mobiililaitteeseen

---

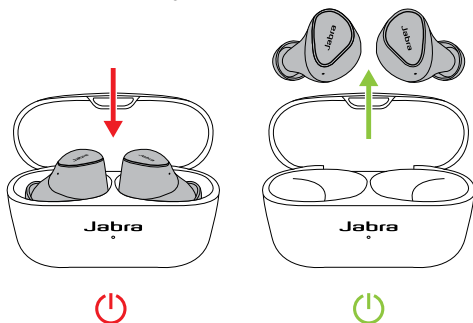


1. Kytke korvanappien virta päälle poistamalla ne latauskotelosta. Vaihtoehtoisesti voit kytkeä nappikuulokkeiden virran päälle painamalla **vasenta** ja **oikeaa** painiketta.
2. Paina korvanappien **vasenta** ja **oikeaa** painiketta yhtä aikaa (3 sekuntia), kunnes korvanapin merkkivalo alkaa vilkkua sinisenä. Nyt korvanappien ja puhelimesi välille voidaan muodostaa laitepari.
3. Siirry älypuhelimesi Bluetooth-asetuksiin ja viimeistele laiteparin muodostus valitsemalla Jabra Elite 3 käytettävissä olevien laitteiden luettelosta.

# 7. Käyttötapa

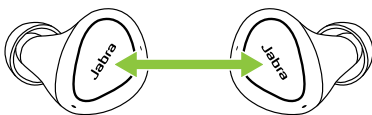
## 7.1 Korvanappien virran katkaisu/ kytkeminen

Sammuta nappikuulokkeet asettamalla ne latauskoteloon. Poista nappikuulokkeet latauskotelosta kytkeäksesi ne päälle.



Voit myös sammuttaa nappikuulokkeet manuaalisesti painamalla **vasenta** ja **oikeaa** painiketta samanaikaisesti tai pitämällä monitilassa **vasenta** tai **oikeaa** painiketta painettuna 5 sekunnin ajan.

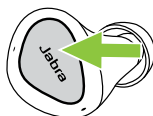
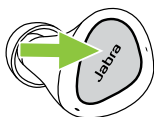
Voit kytkeä vasemman tai oikean nappikuulokkeen manuaalisesti päälle painamalla **vasenta** tai **oikeaa** painiketta.





## 7.2 Musiikin ohjaimet

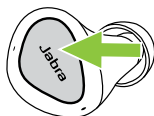
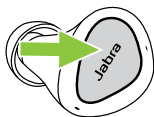
---



Vasen korvanappi	Toiminto	Oikea korvanappi
	Musiikin toisto/ keskeytys	Paina <b>oikeaa</b> painiketta kun puhelu ei ole kesken
	Lisää äänenvoimakkuutta	Pidä <b>oikeaa</b> painiketta painettuna
Pidä <b>Vasenta</b> painiketta painettuna	Vähennä äänenvoimakkuutta	
	Seuraava kappale	Kaksoisnapauta <b>oikeaa</b> painiketta kuunnellessasi musiikkia
	Aloita kappale alusta tai siirry edelliseen kappaleeseen	Kolmoisnapauta <b>oikeaa</b> painiketta kuunnellessasi musiikkia  Toista palataksesi edeltävään kappaleeseen

## 7.3 Puhelun ohjaimet

---



Vasen korvanappi	Toiminto	Oikea korvanappi
Paina <b>vasenta</b> tai <b>oikeaa</b> painiketta	Vastaa puheluun	Paina <b>vasenta</b> tai <b>oikeaa</b> painiketta
Paina <b>vasenta</b> tai <b>oikeaa</b> painiketta kaksi kertaa	Lopeta/hylkää puhelu	Paina <b>vasenta</b> tai <b>oikeaa</b> painiketta kaksi kertaa
Paina <b>vasenta</b> tai <b>oikeaa</b> painiketta	Vaimenna/ poista vaimennus mikrofonista	Paina <b>vasenta</b> tai <b>oikeaa</b> painiketta
	Lisää äänenvoimakkuutta	Pidä <b>oikeaa</b> painiketta painettuna
Pidä <b>Vasenta</b> painiketta painettuna	Vähennä äänenvoimakkuutta	

---

## 7.4 Ääniavustajan hallinta

---

Vasen painike

Ääniavustaja



Aktivoi  
ääniavustaja (Siri,  
Google Assistant  
tai Amazon  
Alexa\*)

Kaksoisnapauta  
**vasenta** painiketta,  
kun et ole puhelussa

---

\* *Alexa-ääniavustaja ja toiminnot ovat käytettävissä vain Android-laitteissa, joiden versio on 6.0 tai korkeampi*

## 7.5 HearThrough

---

HearThrough-toimintoa käytettäessä voit huomioida ympäristösi ja ottaa osaa keskusteluun ilman, että sinun tarvitsee poistaa korvanappeja. Mikrofonit poimivat ympäristön äänet ja siirtävät ne kaiuttimiin.

Vasen painike

HearThrough



HearThrough  
päälle / pois päältä

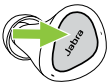
Paina **vasenta**  
painiketta kun puhelu  
ei ole kesken

## 7.6 Spotify-toisto yhdellä kosketuksella

---

Yhden kosketuksen Spotify-toistoa voi ohjata vasen nappikuulokkeella, kun asetukset on ensin määritetty Jabra Sound+ -sovellukseen.

Spotifyn käyttö yhdellä kosketuksella on oletusarvoisesti poissa käytöstä.

Vasen painike	Spotify	
	Jatka viimeksi toistettua Spotify-kappaletta	Kaksoisnapauta <b>vasenta</b> painiketta, kun et kuuntele musiikkia tai ole puhelussa
	Toista Spotifyn suosittelema kappale	Kaksoisnapauta <b>vasenta</b> painiketta Spotifyn ollessa avoinna

---

## 7.7 Omaääni

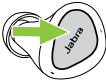
---

Oma ääni -toiminnon avulla kuulet oman äänesi puhelua puhuessasi. Oma ääni -toiminnon etuna on se, että sen avulla voit määrittää, kuinka voimakkaalla äänellä puhut.

Oma ääni -toiminto on puhelujen aikana oletusarvoisesti käytössä, ja sen voi ottaa käyttöön tai poistaa käytöstä Jabra Sound+ -sovelluksella.

## 7.8 Korvanappien mono-käyttö

Oikeaa tai vasenta korvanappia voi käyttää yksittäin musiikin monotoistoon tai puheluihin. Ota Mono-tila käyttöön asettamalla tarpeeton nappikuuloke latauskoteloon.

Vasen painike	Vain vasen korvanappi	
	Musiikin toisto/ keskeytys	Paina <b>vasenta</b> painiketta kuunnellessasi musiikkia
	Vastaa puheluun	Paina <b>vasenta</b> painiketta
	Lopeta/hylkää puhelu	Kaksoisnapauta <b>vasenta</b> painiketta
	Vaimenna/ poista vaimennus mikrofonista	Paina <b>vasenta</b> painiketta kun puhelu on kesken
	Aktivoi Äänivustaja tai kuuntele Spotifyta yhdellä kosketuksella	Kaksoisnapauta <b>vasenta</b> painiketta, kun et ole puhelussa
	Äänenvoimakkuuden säätö	Käytä pariiksi liitetyn mobiililaitteen äänenvoimakkuussäätimiä

**Oikea painike****Vain oikea korvanappi**

Musiikin toisto/  
keskeytys

Paina **oikeaa** painiketta  
kuunnellessasi musiikkia

Vastaa puheluun

Paina **oikeaa** painiketta

Lopeta/hylkää  
puhelu

Kaksoisnapauta **oikeaa**  
painiketta

Vaimenna/  
poista vaimennus  
mikrofonista

Paina **oikeaa** painiketta  
puhelun aikana

Seuraava kappale

Kaksoisnapauta **oikeaa**  
painiketta kuunnellessasi  
musiikkia

Aloita kappale alusta  
tai siirry edelliseen  
kappaleeseen

Kolmoisnapauta **oikeaa**  
painiketta kuunnellessasi  
musiikkia

Toista palataksesi  
edeltävään kappaleeseen

Äänenvoimakkuuden  
säätö

Käytä pariksi liitetyn  
mobiililaitteen  
äänenvoimakkuussäätimiä

Vasen ja oikea nappikuuloke muodostavat linkin automaattisesti uudelleen, kun laitat ne molemmat korviisi.



## 7.9 Virransäästötila

---

Virran säästämiseksi korvanappien virta katkeaa automaattisesti, kun ne ovat mobiililaitteesi kantaman ulkopuolella 15 minuuttia eivätkä ne ole latauskotelossa, tai kun niitä ei ole käytetty 30 minuuttiin.

Kytke nappikuulokkeet päälle painamalla **vasenta** ja **oikeaa** painiketta. Vaihtoehtoisesti voit asettaa ne latauskoteloon ja ottaa ne taas ulos.

## 7.10 Usean puhelun hallinta

---

Korvanapeilla voidaan ottaa vastaan ja käsitellä useita puheluja samanaikaisesti.

### Usean puhelun hallinta



Nykyisen puhelun lopetus ja saapuvaan puheluun vastaaminen

Paina **vasenta** tai **oikeaa** painiketta



Saapuvan puhelun hylkääminen, kun puhelu on kesken

Paina **vasenta** tai **oikeaa** painiketta kaksi kertaa

## 7.11 Laiteohjelmiston päivitys

---

Jabra Elite 3 voidaan päivittää viimeisimpään ohjelmistoversioon Jabra Sound+ -sovelluksella.

Jos Jabra Sound+ -sovelluksen ilmoitukset ovat käytössä, saat automaattisen ilmoituksen, kun saatavilla on laiteohjelmiston päivitys. Päivitä laiteohjelmisto seuraamalla sovelluksessa näkyviä ohjeita.

## 7.12 Nollaa korvanapit

---

Korvanappien palauttaminen tyhjentää liitettyjen laitteiden listan ja kaikki asetukset.

1. Aseta molemmat korvanapit latauskoteloon.
2. Paina korvanappien **vasenta** ja **oikeaa** painiketta yhtä aikaa (10 sekuntia), kunnes nappikuulokkeiden merkkivalot vilkkuvat vaaleanpunaisina.
3. Kun merkkivalo lakkaa vilkkumasta vaaleanpunaisena, nappikuulokkeiden palautus on valmis.

Korvanapeista on muodostettava uudelleen laitepari mobiililaitteeseen. Muista poistaa/unohtaa pariiliitos mobiililaitteesi Bluetooth-valikossa.

## 8. Jabra Sound+ -sovellus



Jabra Sound+ -sovellus



Yksilöi musiikkisi



Rekisteröi 2 vuoden takuu



# 9. Tuki

## 9.1 Usein kysyttyä

---

Usein kysytyt kysymykset ovat luettavissa osoitteessa [Jabra.com/help/elite3](https://www.jabra.com/help/elite3)

## 9.2 Korvanapeista huolehtiminen

---

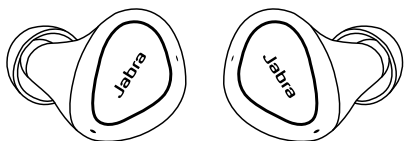
- Säilytä korvanapit aina latauskotelossa ja hyvin suojattuna.
- Akun eliniän tai kapasiteetin heikkenemisen estämiseksi vältä korvanappien säilyttämistä kuumassa tai kylmässä ympäristössä, kuten suljetussa autossa kesällä tai talviolosuhteissa.
- Korvanappeja on suositeltavaa säilyttää  $-20\text{ }^{\circ}\text{C}$ :n ja  $45\text{ }^{\circ}\text{C}$ :n ( $-4\text{ }^{\circ}\text{F}$ :n ja  $113\text{ }^{\circ}\text{F}$ :n) välisessä lämpötilassa.
- Älä säilytä korvanappeja pitkiä aikoja lataamatta akkua (maks. kolme kuukautta).
- Jos korvanapit tai latauskotelo likaantuu, on suositeltavaa puhdistaa ne puhtaaseen veteen kostutetulla pehmeällä, nukkaamattomalla liinalla.
- Lataamiseen on suositeltavaa käyttää 5 voltin ( $+0,25\text{ V}$ ) virtalähdettä, jonka latausjännite on alle 2 A. Nappikuulokkeita ja latauskoteloä ei suositella lataamaan virtalähteestä, jossa on korkeampi jännite.

## 9.3 Korvaavat varusteet

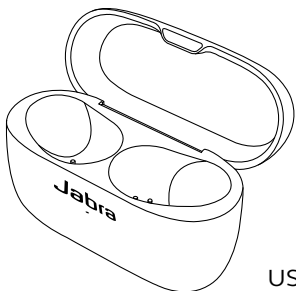
---

Korvaavia tai lisävarusteita voi ostaa internetistä osoitteesta [jabra.com/accessories](https://jabra.com/accessories).

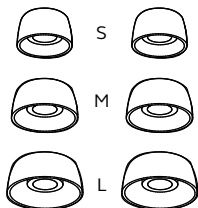
Pakkauksessa oikea ja vasen korvanappi



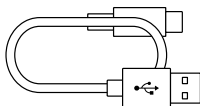
Latauskotelo



Korvageelit



USB-C-latauskaapeli



## 9.4 Korvaavien korvanappien käyttäminen

---

1. Muodosta laitepari korvaavien nappikuulokkeiden ja puhelimesi välille (katso osio 6.1)
2. Päivitä korvanappien ohjelmisto Jabra Sound+ -sovellusta käyttämällä.

## 9.5 Korvaavan latauskotelon käyttäminen

---

On suositeltavaa ladata korvaavaa latauskoteloä 1 tunnin ajan ennen ensimmäistä käyttökertaa.